

広報

たるい

継承 20年ぶりに出踊りを披露



10月2日、表佐小学校グラウンドで表佐太鼓踊りが行われました。今年は20年ぶりに出踊りが披露され、すべての踊りが演じられました。小学生からお年寄りまで総勢約350人が参加され、雨ごいのおかげか、時折雨が降るなか勇壮な踊りが披露されました。

2005
平成17年

11

No.618

主な内容

●平成16年度垂井町決算状況	2
●平成18年4月から町県民税・固定資産税の納め方が変わります	3
●第57回人権週間	10
●粗大ごみ収集日程	15

平成16年度 決算 一般会計歳出総額は 82億4,410万8千円

平成16年度の決算について、その概要をお知らせします。(金額は、表示単位未満四捨五入で処理してあります。)

決算の概要

町の会計は、大別すると一般会計と特別会計に分かれます。町の行政運営の基本的な経費を経理する一般会計の決算状況は(図1)のとおりです。

決算総額では、歳入が89億5,051万8千円(対前年度比6.3%増)、歳出が82億4,410万8千円(対前年度比5.3%増)でした。この歳入歳出差引額は7億6,411万円ですが、これから翌年度に繰り越す事業に充てる財源を差し引いた実質的な黒字額は、5億3,536万8千円となりました。

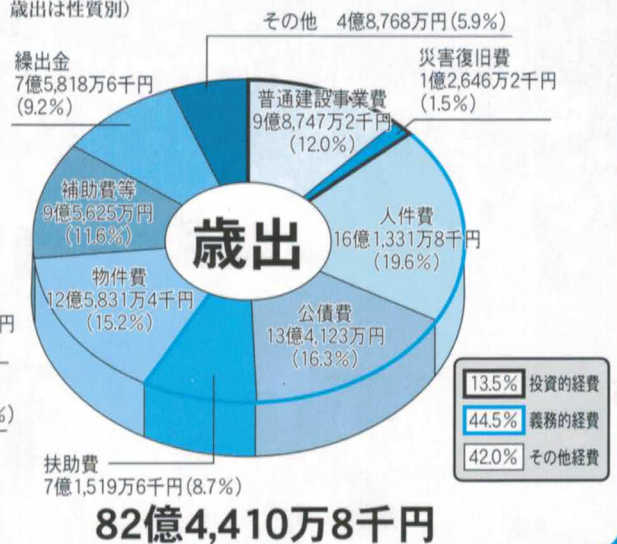
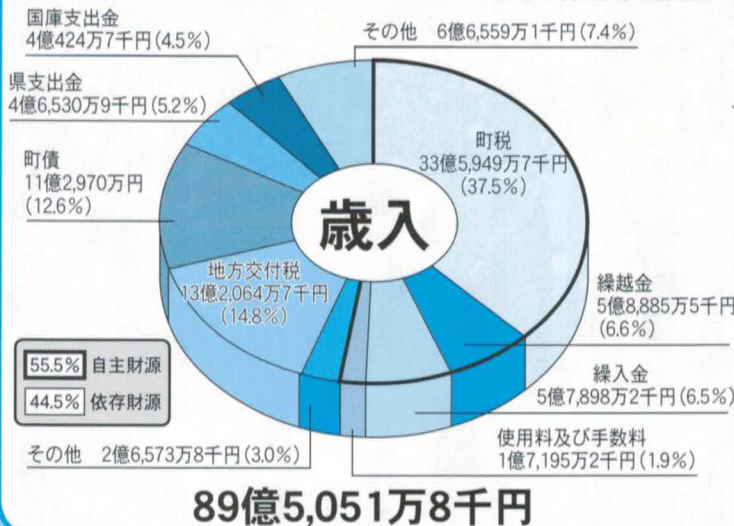
決算の内容をみてみますと、歳入では、町の財政を支える町税が33億5,949万7千円(対前年度比2.1%増)で、歳入全体に占める構成比は37.5%と、前年度(39.0%)をやや下回りました。また歳出では、第四次総合計画に定めるまちづくりの将来像「ときめき やすらぎ ふれあいのまち「環境調和都市」」を目指し、個性豊かな魅力あるまちづくりのため、住民総参加の行政運営を進めました。

特に、健康であたたかなまちづくりとして、老人福祉施設整備事業、また、安全でさわやかなまちづくりとして、自主防災組織の育成、防災倉庫の設置等防災対策事業に着手しました。
なお、特別会計の決算状況は、(表1)のとおりです。

一般会計決算状況

(カッコ内の数字は構成比 歳出は性質別)

(図1)



基金の現在高

一般家庭の預貯金にあたる基金は、特定の事業を行うために積み立てるものです。平成16年度末での現在高の内訳は次のとおりで、総額は31億2,234万7,053円となっています。

公共下水道基金	9億5,972万8,732円
財政調整基金	8億8,662万8,934円
減債基金	3億1,741万684円
福祉基金	1億7,957万921円
土地開発基金	2億1,640万4,399円
ふれあい交流基金	2億円
学校建築基金	1億2,802万7,302円
簡易水道設備基金	9,559万2,277円
国民健康保険基金	6,520万1,332円
その他	7,378万2,472円

町有財産の現在高

土地	768,384㎡
建物	127,914㎡
株券	785万1千円
出資金	1,957万4千円
債権	1億7,769万2千円

特別会計の決算状況(表1)

会計名	予算規模	収入済額	支出済額
国民健康保険特別会計	24億9,000万円	25億4,746万5千円	24億1,034万3千円
簡易水道特別会計	6,260万円	7,142万円	5,264万円
住宅新築資金等貸付事業特別会計	660万円	1,006万円	656万5千円
老人保健医療特別会計	27億2,400万円	24億2,565万5千円	24億1,941万3千円
ふれあい交流事業特別会計	600万円	597万6千円	525万3千円
公共下水道事業特別会計	11億3,500万円	12億5,704万8千円	11億9,373万4千円
農業集落排水事業特別会計	3,000万円	3,017万6千円	2,978万6千円
不破郡介護認定審査会特別会計	1,640万円	1,705万8千円	1,359万2千円
介護保険特別会計	12億9,270万円	12億3,784万8千円	11億7,286万4千円

平成16年度財政状況(用語の解説)

財政力指数	0.711	財政基盤の強さを表すもので、指数が大きいほど財政力が強い。
実質収支比率	10.5%	良好な財政運営を行っているかどうかを示す指標
経常収支比率	79.9%	財政構造の弾力性を示すもので、70~80%の範囲が望ましいと考えられている。
公債費比率	11.4%	財政構造の弾力性を判断する指標であり、公債費に充てられる一般財源の額の標準財政規模に占める割合
起債制限比率	6.4%	地方債の許可制限に係る指標として地方債許可方針に規定されたもの
標準財政規模	5,132,901千円	地方公共団体の標準的な状態で通常収入されるであろう経常的な一般財源の規模をいう。

平成18年4月から町県民税(普通徴収)・固定資産税の納め方が変わります

行財政改革の一環として、経費削減のため新しい電算システムへ移行します。移行に伴い、平成18年4月から町税の納付方法を変更しますので、みなさんのご理解とご協力をお願いします。

今回の変更では、

- ①町県民税(普通徴収)・固定資産税をそれぞれの税目ごとに納めていただき、
- ②法人、町外個人の方は、固定資産税を全期分一括または年10期(納期の変更、4期から10期へ)に分けて納めていただくこと

になります。なお、軽自動車税、国民健康保険税は、従来のとおりです。

※普通徴収とは、自営業の方等、町県民税を給与天引きではなく、個人で役場や金融機関窓口、口座振替で納める方法のことです。

町内の方は 現在、町県民税(普通徴収)と固定資産税を合わせて、1枚の納付書で納めていただいています。これからは町県民税、固定資産税を別々の納付書で納めていただきます。

	納税者	税目	納期	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	1月	2月	3月
変更後	町内個人	町県民税(普通徴収)				○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
		固定資産税				○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
変更前	町内個人	町県民税(普通徴収)				○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
		固定資産税				○	○	○	○	○	○	○	○	○	○

法人の方・町外の方は 固定資産税を全期分一括または年4期に分けて納めていただきましたが、全期分一括または年10期に分けて納めていただきます。

	納税者	税目	納期	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	1月	2月	3月
変更後	法人、町外個人	固定資産税				○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
変更前	法人、町外個人	固定資産税	○				○					○		○	

なお、納付方法など詳細につきましては、順次お知らせします。

問い合わせ先 税務課(内線250～255)

農業所得の申告は収支計算で！

これまで、農業所得の申告に用いられてきた水稻、転作田の農業所得標準が、平成18年分の確定申告から廃止されます。(平成19年2月～3月申告分)

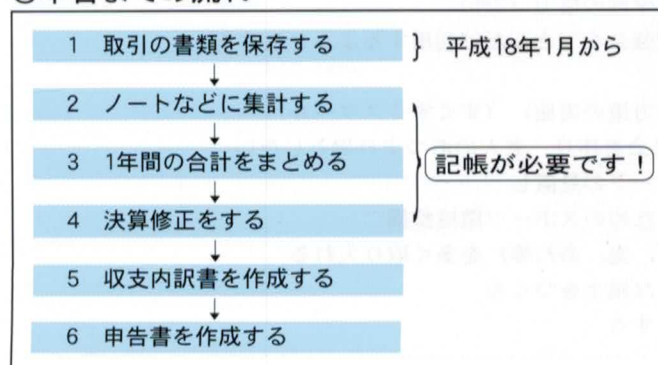
農業所得の計算は、収入金額から必要経費を差し引く「収支計算」が原則です。

収支計算とは

$$\text{収入金額} - \text{必要経費} = \text{所得金額}$$

収支計算をすることによって、ご自身の経営状態の把握ができるとともに、損失が出た年には、その損失を給与等の他の所得から差し引いて計算することができます。

◎申告までの流れ



収支計算をするには、農業所得に関する伝票や領収書を保存し、帳簿などへ記帳することにより比較的簡単に「収支計算」をすることができます。

収支計算の方法や記帳の仕方がわからない場合は、お気軽にお尋ねください。

問い合わせ先

大垣税務署(個人課税第1部門)

☎78-4104

役場税務課 課税係(内線251・252)

行財政改革住民ワークショップ

住民へのメッセージ(健康・福祉)

先月に引き続き、今月は、行財政改革住民ワークショップの住民へのメッセージ「健康・福祉」についてご紹介します。健康・福祉分野は、今後、ますます町民のみなさんからの行政要望が高まり、業務が増加していくと予想されます。行政に頼らず、自分達のことは自分達の力でやる、これも行財政改革につながる取り組みの一つです。出来ることから是非取り組んでみてください。

【用語説明】 協働・・・行政と住民とがお互いに協力し活動すること
共助・・・地域の人々で担い支援すること
自助・・・自ら出来ることは自ら解決すること

テーマ 健康・福祉

時間区分	役割区分	NO	項 目
短期	協働	1	定期的に（健康づくり）歩け歩け運動を公民館単位で スポーツジム、ウォーキングデイ（年12回）（4件）
		2	地域集会所サロンの充実した活用 老人達が気軽に集い憩える場所としたい（2件）
		3	学童保育の1万円／月は高すぎる
		4	運動会の統一（町民・小学校運動会を共同開催に）
		5	安心して子供がつかれない
		6	老人の地域との共生（地域コミュニティの組織化）
		7	老人と小学生とのふれあい活性化（校舎・体育館の共生）
		8	医療施設、機関への投資効果の追求を公表してほしい
		9	病院での薬多投与を抑制してほしい
		10	救急車の有料化（公共サービスの公平化）
		11	（独居）老人等の料理教室開催を多くしてほしい
		12	男性の介護の勉強会
		13	各年代に対応した食事づくり（運動・食事・リクリエーション）
		14	若年からの男性自立のための講習などの実施
		15	公民館の健康器具の活用
		16	学童保育は全小学校校下ですすめる
		17	早朝ラジオ体操の呼びかけ強化、年間実施する、記録紙、インストラクター養成 各種スポーツ（散歩、グラウンドゴルフ）がここから始まり活性化
		18	スポーツ参加表彰制度
		19	町内バス運行見直し、早期に実施
		20	禁煙、ガン予防などの話し合いの機会と場をつくる
		21	老人会は禁煙しないので入りにくい
		22	少子化委員会設立
	共助	1	ラジオ体操、太極拳、ウォーキング等の健康増進の活動を自発的に行う風土をつくる（2件）
		2	高齢者の生きがいにサロンの効能は大きい（2件）
		3	老人の交通マナーの自覚と家庭の協力（2件）
		4	公的な施設、サービス、勉強会をできるだけ利用するようPRする 声をかけあう
		5	子育て日本一をめざす（各方策の実施）（すくすくスクール）
		6	自治会単位50戸の基準の集会を作り、老人のあつまり場としたい
		7	独居老人の見回りネットワークの見直し
		8	若い人の健康意識を育てるためのスポーツ環境整備
		9	白米をへらし、雑穀（そば、麦、あわ等）を多く取り入れる
		10	健康への関心を強めるような風土をつくる
		11	過剰な潔癖症が体質を弱くする

時間区分	役割区分	NO	項 目
短期	共助	12	働きながら子育てしてもいい空気をつくる（白い目で見られない空気）
	共助	13	育児をする時間を取れる労務環境を整える（フリーター、職場のＯＢで補う）
	共助	14	2世代、3世代の同居生活ができる環境づくり
	共助	15	地域活動は三世代参加推進
	共助	16	共同農場を各地区につくり畑端会議
	共助	17	老人が表に出て一日5人以上と話し合う
	共助	18	サロン開設の地域との交流をはかり町全体に広める
	共助	19	福祉は住民のやる気が何よりだ
	共助	20	空屋利用の託児所の民営開設
	共助	21	若者の出会いの場をつくる
	共助	22	スポーツジムの運営（実技・管理）
	自助	1	他の人の活動に参加しにくい人もいる、隣近所にも自主的に参加しよう（3件）
	自助	2	子供と一緒に高齢者がいろんなことをやる（遊び、勉強）
	自助	3	一人一スポーツを推進
	自助	4	趣味をもち、生き生きと生活すること
	自助	5	精神的にも肉体的にも自立しよう
中期	協働	1	子育て支援NPO（時間終了後の保育実施）
	協働	2	バリアフリーマップの作成
	協働	3	車椅子で動けるまちづくりのワークショップ
	協働	4	健康ランニングコースの設置
	協働	5	女性の教育の徹底（育児・家事）
	協働	6	育児休暇の完全取得ができる職場の環境整備
	協働	7	「子持ち＝パート労働」の図式をなくす（行政、企業、住民で）
	協働	8	5年ごとにドックを受けよう。基金は各自積み立てで
	協働	9	保育士の拡充により子育て環境づくりで一時保育の実施
	協働	10	町民参加の拠点施設を作り、福祉の充実を図る
	協働	11	障害者の駐車を無料にすべきである
	共助	1	重度障害者、要介護高齢者などの抱える当事者の意見の聞き取り
	共助	2	福祉相談110番のPR
	共助	3	高齢者の生きがい見つけサポーター養成
	共助	4	子育て支援センターの設立
	共助	5	組織づくり、住民会議の設立
	共助	6	楽しさのないサロンには参加しない
	共助	7	移入者が、旧来からの人の輪に入り易いような空気が大切
	自助	1	子育て中は隣の子供もみてあげる
中長期	協働	1	幼保育園等の統廃合、民間委託を少子化にともない見直すべき（2件）
	協働	2	長時間保育を（2件）
	協働	3	子育てには教育費がかかりすぎ。奨学金制度（行政、市民で出資）（2件）
	協働	4	在宅介護の推進
	協働	5	廃校活用、町立老人介護施設の設置
	協働	6	介護スタッフは老人クラブ員の経験を活用する等お互いに助け合う
	協働	7	歴史ある行事の保存と子供達の参加
	協働	8	終末医療のあり方の検討
	共助	1	保育園、幼稚園、学校、高齢者向けの給食の町農産物の活用
	共助	2	若い人の食生活の見直し
	共助	3	在宅介護に愛の手を
	共助	4	独居老人の訪問、老人会で定期的に行う
	自助	1	原則（介護保険）親の面倒は子供の手で



年金週間 11月6日～12日

豊かで楽しい老後を過ごすため、一人ひとりが年金を身近で大切なものとして考え、公的年金制度の意義を正しく理解し、自分自身の老後に果たす年金の役割を知りましょう。

「扶養親族等申告書」の提出について

国民年金、厚生年金及び共済組合などの老齢年金や退職年金は、所得税法により「雑所得」として課税対象とされています。（障害・遺族に関する年金は課税されません）

○年金にかかる税金は、年金を支払う際に源泉徴収することになっていて、各種控除が受けられます。

各種控除を受けるためには、「扶養親族等申告書」の提出が必要で、毎年11月上旬に「公的年金等の受給者の扶養親族等申告書（はがき）」を送付しています。12月上旬の提出期限までに、必要事項を記入の

うえ提出してください。

（提出されないと、所得税の源泉徴収額が多くなります。）

※前年の申告内容に変更のない方も提出が必要です。

社会保険料（国民年金保険料）控除証明書が送付されます

国民年金保険料は、納付した全額が所得税・市町村民税等の社会保険料控除の対象となります。平成16年分までの

年末調整や確定申告の手続きでは、納付した保険料を証明する書類の添付等が必要ありませんでしたが、所得税法等の一部が改正され、平成17年の所得の申告から、一年間に納付した国民年金保険料を

証明する書類の添付等が義務付けられました。

このため、生命保険会社等から送付される控除証明書と同様に、1年間に納付した国民年金保険料の額を証明する「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書（はがき）」が、社会保険庁から毎年11月上旬に送付されることとなりました。

証明内容は本年1月から9月末日までに納付された保険料額と、年内に納付が見込まれる場合の納付見込額です。年の途中から加入した場合など、10月以降に本年度初めて保険料を納付する方については、翌年2月初旬に同様の証明書が送付されます。年末調整又は確定申告等の手続きの際は必ずこの証明書や領収証書が必要となりますので、申告を行うまで大切に保管してください。

また、国民年金保険料は、被保険者本人だけではなく、その世帯の世帯主及び配偶者も連帯して納付する義務があります。ご家族の保険料を納付したときは、その納付額の全額が納付した方の所得税等の

ご存じですか

母子家庭自立支援給付金制度

母子家庭のお母さんを対象とした就業支援制度があります。

岐阜県ホームページ：<http://www.pref.gifu.lg.jp/pref/s11217/boshi/bosihu.htm>

対象 児童扶養手当を受けられる所得の水準であること。

（※遺族年金受給などで、児童扶養手当を受けられなくても、この制度の対象となる場合があります。）

《自立支援教育訓練給付金制度》

母子家庭のお母さんの能力開発を応援します！

雇用保険制度の「教育訓練給付」指定教育訓練講座の通信教育などを受ける際、その講座のために支払った費用の40%（8,000円以上20万円まで）が支給されます。

問い合わせ先

西濃地域福祉事務所（〒503-0838大垣市江崎町422-3 西濃総合庁舎5階） ☎ 73-1111（内線236）

役場 住民課 福祉係（内線237）

※必ず講座を始める前に、役場又は西濃地域福祉事務所にご相談ください。

《高度技能訓練促進費》

母子家庭のお母さんが、看護師や介護福祉士などの資格取得のため、学校に通う場合に学費が支給されます。

修学期間の最後の3分の1に相当する期間で、最高12ヶ月まで学費の一部が支給されます。

※下記の資格が対象となります。

◎看護師（准看護師） ◎理学療法士

◎作業療法士 ◎介護福祉士 ◎保育士

控除対象となりますので、年末調整等の手続きの際にご自身の社会保険料の額と合算して申告してください。その際にはご家族分の証明書も申告する方の申告書に添付等する必要があります。

なお、お問い合わせは、「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」に記載されるお問い合わせ先をご覧ください。

裁定請求書等の 事前送付について

裁定請求書等の事前送付により、年金の請求前に年金加入記録の確認ができ、郵送による年金請求も可能となりました。

厚生年金や国民年金の老齢年金の請求については、これまで社会保険事務所、年金相談センター等へ出向いて、年金の請求書である「裁定請求書」を記入して手続きをしていましたが、今年の10月から、社会保険庁が管理する年金加入記録により、老齢基礎年金の受給資格要件が確認できた方に対し、年金加入記録をあらかじめ

じめ印字した「裁定請求書」を年金支給開始年齢(60歳または65歳)到達月の3か月前に送付することになりました。

また、60歳からは年金を受け取れない方や、加入期間が足りない方には、その旨を説明した「案内ハガキ」を60歳到達月の3か月前に送付し、65歳前に既に受給権が発生しており、裁定がされていない方(未請求の方)に対しても、65歳到達月の3か月前に「裁定請求書」を送付することになりました。

《送付対象者》

- ・60歳到達月の3か月前の送付は昭和21年1月2日以降に生まれた方
- ・65歳到達月の3か月前の送付は昭和16年1月2日以降に生まれた方

10月31日から『ねんきんダイヤル』が始まります！

年金に関する電話でのご相談については、これまで社会保険事務所、岐阜年金電話相談センター及び社会保険業務

センター中央年金相談室の電話相談窓口の電話番号にかかけただいておりましたが、全国共通電話番号が設けられ、平成17年10月31日より対応することになりました。

全国どこからでも、次の番号におかけください
年金請求などの年金相談用

0570-051165(イロウゴ)

年金をお受けになっている方の年金相談用

0570-071165(イロウゴ)

◎『ねんきんダイヤル』は、お客様からの電話を全国の年金電話相談センター等のうち、回線の空いているところにお繋ぎいたします。

◎通話料金は一般の固定電話の場合、接続先にかかわらず市内通話料金のみでご利用頂けます。

◎電話機の設定、PHSなど電話機によつてはご利用になれません。他の電話機でおかけ直しいただくか、最寄の社会保険事務所をご利用ください。

あなたの家は大丈夫？

木造住宅耐震診断助成制度

町では地震に強い安全な街づくりを目指すために、建築してから一定の期間を過ぎた木造住宅の耐震対策を支援しています。県に登録された「岐阜県木造住宅耐震相談士」に依頼して「耐震診断」を実施する場合、国・県・町がその経費の一部を補助します。

■助成の対象となる住宅

- ①昭和56年5月31日以前に着工された住宅で、階数が2階建て以下のもの
- ②併用住宅の場合は、延べ床面積の過半が住宅の用に供されているもの
- ③枠組壁工法・丸太組工法または大臣等特別な認定を受けた工法でないもの
- ④賃貸住宅(共同・長屋住宅)は診断について居住者の承諾を得ているもの

■助成の対象者

対象となる住宅の所有者で、垂井町に住民登録された個人の方。

※同一世帯者で、年度内に複数の補助金を受けることは出来ません。

■助成金額(1棟あたり)

耐震診断助成対象となる限度額 30,000円

助成率 5/6

助成金限度額 25,000円

※上記限度額は、国・県からの助成金も含まれています。診断料が上記限度額を上回った部分については全て自己負担となります。

この制度を利用して木造住宅耐震診断を受けた建物のうち「倒壊の恐れがある」とされた建物について、耐震補強工事を行う場合にその費用の一部を補助する「木造住宅耐震補強工事補助制度」もあります。詳細につきましては下記までお問い合わせください。

問い合わせ先 建設課 都市計画係 (内線231)

11月5日～6日開催「ふれあい垂井ピア」において建築士による「木造住宅の耐震化及び高齢者住宅改修のための無料相談会」を実施します。

住宅の平面図(壁の位置・開口部等が分かるような簡単な図面で構いません)を持参のうえ、気軽にお出かけください。



秋の全国火災予防運動

11月9日～11月15日

防火標語

「あなたです 火のあるくらしの 見はり役」

これから寒くなると、空気が乾燥し火災が発生しやすくなります。

このような季節を迎えるにあたり、「秋の全国火災予防運動」が実施されます。

「火を出さない」、「放火されない」

ための習慣

「火を出さない」、「放火されない」

ための対策

- 寝たばこはしない、させない。
- ストーブは、燃えやすいものから離れた所で使用する。
- ガスこんろなどのそばを離れるときは、必ず火を消す。
- ゴミは決められた日の朝に出す。
- 家のまわりの燃えやすいものは片付ける。

- お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる。
- 住宅用消火器や三角バケツ等の消火器具を備え付ける。
- 逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する。
- 寝具や衣類への着火を防ぐために、防災製品を使用する。

- 町会や事務所などが協力し、放火に対する警戒心を高め、放火されない環境をつくる。
- 消防署や地域で実施する防災訓練に参加し、初期消火等の行動力を身につける。



11月9日は「119番の日」

「119番の日」は、みなさんと消防機関をつなぐためのダイヤルナンバーにちなんだものですが、119番への電話で大切なポイントを照会します。

○火災・救急の別
「火事です。」又は「救急です。」とはっきり言う。

○場所
住所は正しく、くわしく。目印になる店の名前なども言い、わかりやすく場所を伝える。

○火災・事故等の状況
火災・事故等の状況を正確にわかりやすく言う。(救急の場合、患者の状態)

○通報者の氏名・連絡先

「私の名前は、○○○○です。電話番号は、△△△-□□□です。(特に携帯電話等からの通報はその旨を伝える。)」と通報者を明らかにする。

○携帯電話等による通報の場合

通報後しばらくの間は、電源を切らずにその場にいます。(再度照会することもあります。)

なお、携帯電話からの通報では、通報地点と異なる近隣地域の消防機関につながることもありますので、この場合には現在地及びその携帯電話番号を正確に伝えてください。

平成17年度不破郡消防連合演習

火災発生多発期を迎え消防関係機関及び地域住民が一体となり、防ぎよ態勢の万全を期するために、不破郡消防連合演習を実施します。

とき 11月13日(日)午前8時30分～午前11時30分
ところ 垂井町 垂井地内(役場付近及び本龍寺付近)



秋の火災予防運動防火ポスター入選作品
【不破郡消防協会長賞】

府中小学校 四年 太田昌宏くん

(応募総数 不破郡下小学校 319名)

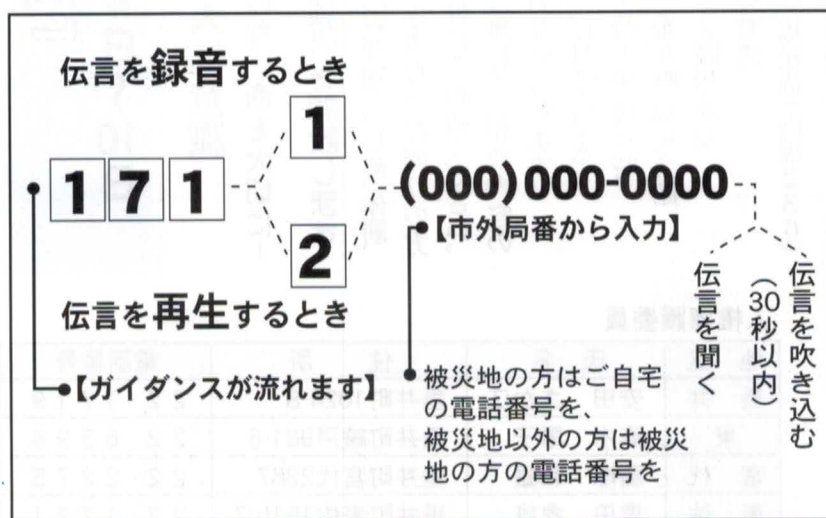
災害時の帰宅困難に備えて

災害時の帰宅困難者とは、通勤・通学・買い物に他の地域へ出かけたとき、大規模な地震等の災害が発生し、交通機関の運行が停止した場合に自宅に戻れない人たちのことです。

備え その1

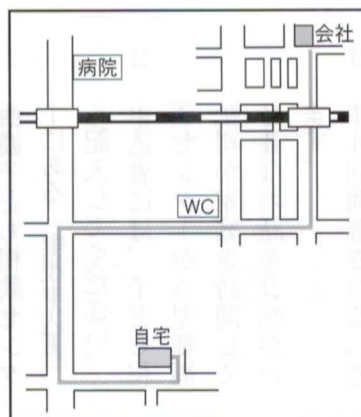
災害用伝言ダイヤルの利用

NTTは、震度6弱以上の地震発生時など、被災地への安否確認電話が集中する場合に「災害用伝言ダイヤル」サービスを開始します。事前契約などは不要で、サービス開始はテレビやラジオで告知されます。171番へダイヤルするとガイダンスが流れるので、それに従って利用します。「忘れていない（171）！災害用伝言ダイヤル」と覚えておきましょう。



備え その2

帰宅地図の作製



危険箇所や休憩箇所、公共トイレの位置など、いざというとき実際役立つ情報を盛り込んでおきましょう。また、さまざまな災害状況を想定し、複数ルートを確認しておくことが必要です。

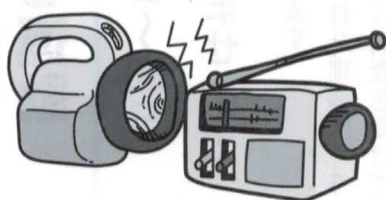
交通機関が麻痺し、やむを得ず勤務先や学校から遠く離れた自宅に戻るためには、徒歩での帰宅ルートを知っておくことが必要です。自分なりに帰宅地図を作製し、ルートごとの

備え その3

防災グッズの用意

通勤、通学カバンや自動車のトランクに用意しておく、いざというときに役に立ちます。

- 携帯ラジオ
- 携帯食料「チョコレートなど」
- 手袋
- 地図
- 懐中電灯



第57回『人権週間』

12月4日～10日

育てよう 一人一人の人権意識

「思いやりの心・かけがえのない命を大切に」

「世界人権宣言」は、1948年（昭和23年）12月10日に国連で採択されました。

国連は、世界人権宣言採択を記念して、12月10日を「人権デー」と定め、加盟各国では様々な人権擁護活動を推進するための行事が実施されています。

世界人権宣言は基本的人権及び自由を遵守し確保するために、世界のすべての人々とすべての国が達成すべき共通の目標を定めたものです。

近時、自己の「人権」のみを主張し、他人の「人権」を軽視する風潮が見受けられるとともに、いじめ、虐待など子どもの人権を侵す事象や、外国人に対する嫌がらせ、結婚差別をはじめとする同和問題など、様々な人権侵犯事象が発生し、人権問題はなお深刻な状況にあります。いまいちど、一人ひとりが人権について改めて考えてみましょう。

特設相談所を開設します

家庭内の問題、いじめ、体罰虐待、悩み事などお困りの方は、お気軽にご相談ください。

相談は無料で、相談内容の秘密は固く守られます。

とき 12月7日（水）

午後1時～午後4時

ところ 垂井町福祉会館

2階相談室

問い合わせ先

住民課 福祉係（内線236）

「全国一斉「女性の権利ホットライン」相談日開設」

夫・パートナーからの暴力や職場等におけるセクシャル・ハラスメント、ストーカー行為といった女性をめぐる各種の人権問題に積極的に取り組むことを目的に「女性に対する暴力をなくす運動」が11月12日から25日まで展開されます。

期間中「女性の権利ホットライン」として相談日を設け、県内の人権擁護委員

が電話で相談に応じます。相談は無料で、秘密は固く守られますので、お気軽にご利用ください。

人権擁護委員

地区	氏名	住所	電話番号
垂井	安田 さか江	垂井町1024-8	22-1719
東	高木 厚子	垂井町綾戸961-6	22-6398
宮代	藤塚 和雄	垂井町宮代2287	22-2275
表佐	栗田 孝雄	垂井町表佐1515-7	22-1721
栗原	大橋 作蔵	垂井町栗原1523	22-0608
府中	岩田 孝行	垂井町市之尾216	22-2455
岩手	児玉 信子	垂井町岩手1780	22-1822

第52回 里親を求める運動

11月1日～30日

「あなたも里親になってみませんか」

親の離婚や、家出、病気、虐待など様々な事情で、両親と一緒に生活することができない子どもがいます。そのほとんどは乳児院や児童養護施設で生活しています。こうした子どもを一般の家庭で預かり、温かい雰囲気の中で家族とともに生活するのが里親制度です。

4 登録されます。登録された里親は、5年ごとに調査を受けていただき、再認定されます。

《気軽に里親ボランティア》

登録されていない一般の方がボランティアで子どもを預かることができます。

●三日里親 3日間（8月の第1週の土・月）のみ

1 《里親になるには？》
西濃子ども相談センターにある「里親申込書」を記入してください。

児童養護施設の子どものみ預かる里親。

2 申込者には、子どもも相談センターから児童福祉司が家庭を訪問して必要なお話をうかがいます。

問い合わせ先 西濃子ども相談センター（☎784838）

3 年4回開催される「岐阜県児童福祉審議会」

の意見を聞き、適当と認められた人は、「岐阜県里親登録簿」に登録

されます。

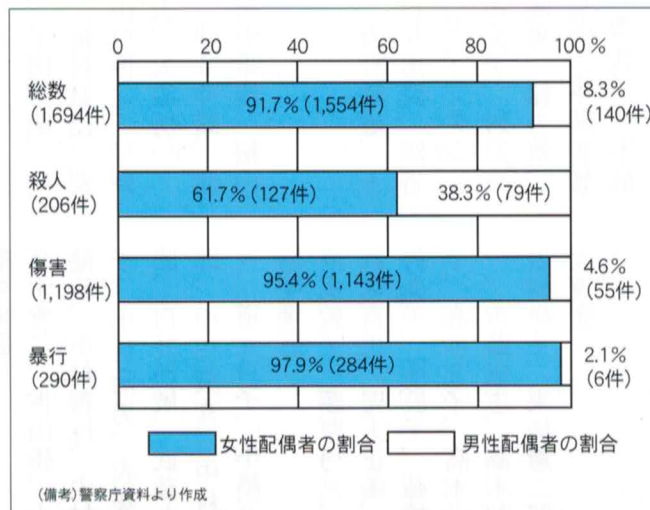


配偶者間における暴力の実態

警察庁の統計によると、平成16年中に検挙した配偶者（内縁関係を含む）間における殺人、傷害、暴行は1,694件、そのうち1,554件（91.7%）は女性が被害者となった事件です。

女性が被害者となった割合は、殺人はやや低くなっていますが、傷害は1,198件中1,143件（95.4%）、暴行は290件中284件（97.9%）、とそれぞれ高い割合になっており、配偶者間における暴力の被害者は多くの場合女性であることが明らかとなっています。

配偶者間（内縁を含む）における犯罪（殺人、傷害、暴行）の被害者（検挙件数の割合）



あなたがパートナーから暴力を受けたときは！

加害者を引き離してほしい
近づかせないでほしい



地方裁判所
岐阜地方裁判所大垣支部
大垣市丸の内1-22
☎0584-78-6184

相談したい
加害者から逃れたい



配偶者暴力相談支援センター
岐阜県女性相談センター
岐阜市下奈良2-2-1
☎058-274-7377
大垣市福祉事務所
大垣市馬場町124
☎0584-78-8181
垂井町役場 住民課
(内線237)

緊急避難したい



警察
あなたの意志を踏まえ、一時的な避難のお手伝いができます。
その他、加害者の検挙、指導、対応策についての情報提供など、適切な措置をとります。

女性に対する暴力をなくす運動（毎年11月12日から11月25日）



女性に対する暴力根絶のためのシンボルマーク

配偶者等からの暴力、性犯罪、売買春、セクシュアル・ハラスメント、ストーカー行為等女性に対する暴力は、女性の人権を著しく侵害するものであり、男女共同参画社会を形成していく上で克服すべき重要な課題です。

毎年11月12日から25日までの2週間「女性に対する暴力をなくす運動」が実施され、この期間中、女性に対する暴力の根絶や女性の人権尊重に関する様々なイベントが全国で開催されます。

国保優良世帯に 記念品を贈呈

町では、国民健康保険加入世帯で、平成16年度中に一度も医療給付を受けなかった世帯に記念品を贈ります。

垂井地区

宇野進、杉村謙次、岩田裕、大園清子、細井孝司、仲谷孝子、伊藤一陽、石川貴隆、小林隆治、田中武雄、清水正己、中村興道、佐竹たまゑ、小竹實子、桐山計之、横山守雅、浅野武夫、作山スミ子、高橋勤、木下清

東地区

廣瀬智司、柳瀬則雄、早田芳明、兒玉善秋、真田イツ子、野村益巳、安江日出子、山村實、山口博之、早野禪、川本両一、南建夫、大脇房一、近藤千鶴子、米原稔、藤井伸晴、渡邊増夫、小林輝夫、田中重治、桐山孝志

宮代地区

桐山君子、石井かく、吉野鐵雄、上妻幸博、星野榮作、石井勇武、岡寄たけ、奥村タツ子、マツウチシンジ、三浦基永、西川多美子、岩田幸雄、丹羽節子、丹羽國恵、緒方勇、久保田謙作、廣岡哲彦、本間美智子、山田亮寛、多賀美代子、不破誠、山本多江子、野中進、井戸数美

表佐地区

宮野悟、田中良子、山田三郎、富田保、多和田英典、山田ハツエ、工藤トキノ、石田美代子、岡田芳章、高山キヨシ、上岡正彦

栗原地区

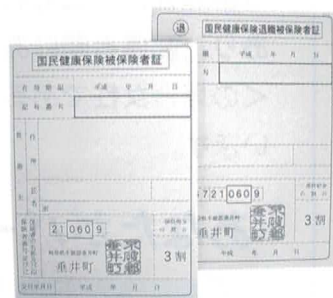
水野鈴子、多賀吉令、多賀立吉、兒玉哲夫、北島登

府中地区

高木秀子、古山勝、小竹節代、中村健治、中村善行、中村鎮男、小竹淳子、小竹治男、衣斐政夫、森崎正勝、白井昌敏、武藤かすみ、中村育郎、中川廣喜、中村義金、狩宿啓一、道元秀子、小島三次、矢島幸子

岩手地区

高木敦子、藤原弓三、高木義正、片岡利喜男、兒玉正美、川瀬敏江、北村典子、所辰子、藤墳美知子、所春子、高木文子、高木千鶴子、高木慎一、古藏康志、高木利治、溝口明、岩崎洋子、来栖憲二郎、兒玉文夫、安達廣



平成17年 第6回垂井町議会定例会可決案件

平成17年第6回垂井町議会定例会が9月13日から22日まで開かれ、次の案件が可決されました。

○垂井町公の施設の指定管理者の指定の手続等に関する条例の制定について

公の施設の管理を行わせる指定管理者の指定手続き等に関し、必要な事項を定めるものです。

○垂井町老人デイサービスセンターの設置及び管理に関する条例等の一部改正について

指定管理者に当該公の施設の管理を行わせるにあたり、管理の基準、業務の範囲など必要な事項を定めるものです。

○垂井町消防団員等公務災害補償条例の一部改正について

水防法及び土砂災害警戒区域等における土砂災害防止対策の推進に関する法律の一部改正に伴い、所要の改正を行うものです。

○岐阜県市町村職員退職手当組合規約の変更について

組合を組織する町の脱退等に伴い、規定の整備を行うため規約を変更するものです。

○柳津町との間の証明書の交付等に関する事務の相互委託の廃止に関する協議について

羽島郡柳津町が岐阜市に編入することに伴い、証明書の交付等に関する事務の相互委託の廃止について議会の議決を求めるものです。

○平成17年度垂井町一般会計補正予算(第5号)

今回の補正は千四百九十五万二千円の追加で、予算総額は七十三億七千九百三十二万四千円となります。

○平成17年度垂井町住宅新築資金等貸付事業特別会計補正予算(第1号)

今回の補正は百八十二万四千円の追加で、予算総額は七百七十二万四千円となります。

○平成17年度垂井町介護保険特別会計補正予算(第1号)

今回の補正は九十二万四千円の追加で、予算総額は十四億二千六百五十二万四千円となります。

○教育委員会委員の任命について

近江屋勝委員の任期満了に伴い、小竹一成氏を任命するため、議会の同意を求めるものです。

第11回指名競争入札結果

(消費税抜き)

工事名	下水道事業に伴う配水管布 代替工事(第1工区)	工事場所	垂井町綾戸地内	完成期限	平成18年3月31日	落札業者	(有)ハヤノ水道	落札金額	7,000,000円
工事名	下水道事業に伴う配水管布 代替工事(第2工区)	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成18年3月31日	落札業者	西濃設備工業(株)	落札金額	18,600,000円
工事名	下水道事業に伴う配水管布 代替工事(第3工区)	工事場所	垂井町綾戸地内	完成期限	平成18年3月31日	落札業者	近藤工業(有)	落札金額	9,100,000円
工事名	下水道事業に伴う配水管布 代替工事(第4工区)	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成18年3月31日	落札業者	日本設備(株)	落札金額	7,360,000円
工事名	下水道事業に伴う配水管布 代替工事(第5工区)	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成18年3月31日	落札業者	(有)太田商店	落札金額	6,350,000円
工事名	下水道事業に伴う配水管布 代替工事(第6工区)	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成18年3月31日	落札業者	鹿野管工(株)	落札金額	16,200,000円
工事名	計測設備(地震計収録装置) 整備補修	工事場所	垂井町岩手(不破北部防災 ダ)地内	完成期限	平成17年12月16日	落札業者	平成17年12月16日 株式会社	落札金額	4,090,000円
工事名	岩手保育園暖房配管修繕工事	工事場所	垂井町岩手地内	完成期限	平成17年11月11日	落札業者	株式会社空調岐阜	落札金額	1,250,000円
工事名	斎場告別室棟空調及び換気 設備増設工事	工事場所	垂井町府中地内	完成期限	平成17年10月31日	落札業者	石川設電(株)	落札金額	2,450,000円
工事名	菩提農道舗装工事	工事場所	垂井町岩手地内	完成期限	平成17年11月28日	落札業者	株式会社山田建設	落札金額	2,270,000円
工事名	垂井地内防火水槽新設工事 垂井町垂井(東消防署グラ ウンド)地内	工事場所	垂井町垂井(東消防署グラ ウンド)地内	完成期限	平成18年1月10日	落札業者	株式会社松栄工務店	落札金額	4,550,000円

工事名	垂井小学校屋外便所改築工事	工事場所	垂井町垂井小学校地内	完成期限	平成18年1月26日	落札業者	株式会社室建工	落札金額	6,100,000円
工事名	竹中氏陣屋跡危険防止柵設 置工事	工事場所	垂井町岩手字新屋敷地内	完成期限	平成17年12月22日	落札業者	(有)桐建	落札金額	1,360,000円
工事名	宮代1-1号線路側改良工事	工事場所	垂井町宮代地内	完成期限	平成17年12月6日	落札業者	平成興産(株)	落札金額	1,370,000円
工事名	大石地内北山川改良工事	工事場所	垂井町大石地内	完成期限	平成18年2月28日	落札業者	株式会社大石建設	落札金額	10,100,000円
工事名	表佐51号線路側改良工事	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成17年12月16日	落札業者	とみたハウジング(株)	落札金額	4,120,000円
工事名	宮代9号線路側改良工事	工事場所	垂井町宮代地内	完成期限	平成17年12月16日	落札業者	株式会社新晃	落札金額	3,450,000円
工事名	市之尾急傾斜地崩壊対策工事	工事場所	垂井町市之尾地内	完成期限	平成18年2月24日	落札業者	市之尾急傾斜地崩壊対策工事 株式会社	落札金額	21,500,000円

第12回指名競争入札結果

(消費税抜き)

落札業者	落札金額	工事名	下水管布設(面整備)第3工 区工事	工事場所	垂井町綾戸地内	完成期限	平成18年3月20日	落札業者	(有)山元産業	落札金額	23,000,000円
落札業者	落札金額	工事名	下水管布設(面整備)第4工 区工事	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成18年3月20日	落札業者	株式会社山田建設	落札金額	28,500,000円
落札業者	落札金額	工事名	下水管布設(面整備)第5工 区工事	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成18年3月20日	落札業者	(有)高木工務店	落札金額	25,450,000円
落札業者	落札金額	工事名	下水管布設(面整備)第6工 区工事	工事場所	垂井町表佐地内	完成期限	平成18年3月20日	落札業者	株式会社新栄	落札金額	18,250,000円
落札業者	落札金額	工事名	下水管布設(面整備)第7工 区工事	工事場所	垂井町綾戸・表佐地内	完成期限	平成18年3月20日	落札業者	株式会社タワダ	落札金額	21,500,000円

町職員の給与をお知らせします

町職員給与等の実態について、みなさんにそのあらましをお知らせします。

人件費は

この表は、平成16年度普通会計決算における町の歳出に占める人件費の割合を示しています。

人件費は、一般職員の給料、諸手当などのほか、町長、議員等の特別職の給料・報酬などを含んでいます。

歳出額(A)	人件費(B)	人件費率B/A	平成15年度人件費率
7,725,345千円	1,613,348千円	20.9%	19.6%

平成17年3月31日現在の住民基本台帳人口 28,295 人

給与の内訳は

この表は、今年度一般会計当初予算に計上された給与費の内訳と職員数を示しています。

職員手当には、退職手当は含まれていません。

職員数 (A)	給与				1人当たり 給与費 (B) / (A)
	給料	職員手当	期末・勤勉手当	計(B)	
204人	776,679千円	101,787千円	314,431千円	1,192,897千円	5,848千円

平均給与月額

この表は、平成17年4月分として支給した給料及び給与の平均額と、平成17年4月1日現在の平均年齢を職種別に表しています。

給与とは、基本給である給料と職員手当を合わせたものをいいます。

職種	区分	平均給料月額	平均給与月額	平均年齢
一般行政職員	町	324,794 円	379,222 円	41.3 歳
	県	349,534 円	413,706 円	41.4 歳
技能労務職員	町	296,120 円	303,039 円	58.1 歳
	県	330,554 円	363,552 円	50.1 歳

職員手当の状況は

(平成17年4月1日現在)

区分	内 容
期末手当 勤勉手当	(平成16年度支給割合)
	期 末 勤 勉
	6 月期 1.4 月分 0.7 月分
	12 月期 1.6 月分 0.7 月分
	計 3.0 月分 1.4 月分
退職手当	自己都合 勤奨・定年
	最高限度額 59.28 月分 59.28 月分
	勤続25年 33.75 月分 42.12 月分
扶養手当	配偶者 月額 13,500 円
	その他の扶養親族2人まで 1人当たり月額 6,000 円
	3人目以降の扶養親族 1人当たり月額 5,000 円
	16歳から22歳の子 1人当たり月額 5,000 円加算
住居手当	借家・借間に係る手当
	月額 12,000 円を越える家賃を負担している職員 に対して家賃額に応じ月額 27,000 円まで 自宅に係る手当 新築5年目まで月額 2,500 円
通勤手当	交通機関等利用者
	運賃相当額に応じ月額 50,000 円まで 自動車等使用者 2 km以上(片道)の利用者に対して距離に応じ 月額 2,000 円から月額 20,900 円まで

初任給は

この表は、平成17年4月1日現在の町一般行政職員の初任給と、その後2年間引き続き勤務した場合の給料月額を示しています。

区 分		決定初任給	採用2年経過日給料額
大学卒	町	166,500 円	184,400 円
	県	177,400 円	190,200 円
高校卒	町	138,800 円	148,500 円
	県	143,300 円	154,300 円

学歴・経験年数による平均給料月額の違いは

この表は、平成17年4月1日現在の町一般行政職員の学歴別・経験年数別による平均給料月額を示しています。

区 分		経験年数 10 年	経験年数 20 年
大学卒	町	236,400 円	343,100 円
	県	282,331 円	382,804 円
高校卒	町	205,700 円	304,800 円
	県	212,412 円	340,829 円

一般行政職員の級別の構成比は

この表は、町の給与条例に基づく給料表の級区分による職員数と標準的な職の職員数の構成比を示しています。(平成17年4月1日現在)

区 分	1 級	2 級	3 級	4 級	5 級	6 級	7 級	8 級	計
標準的な職務内容	主事補	主事	主任	主査	係長 主査	課長補佐 係長	課長 課長補佐	課長	
職員数	4 人	9 人	23 人	17 人	19 人	28 人	14 人	10 人	124 人
構成比	3%	7%	19%	14%	15%	23%	11%	8%	100%

特別職の報酬等の状況は

(平成17年4月1日現在)

区 分	給料月額	区 分	報酬月額
町 長	730,000 円	議 長	305,000 円
助 役	650,000 円	副議長	260,000 円
収入役	605,000 円	議 員	245,000 円

特別職の報酬等については、平成17年4月に改定され現在に至っています。

職員数の状況は

(各年4月1日現在)

区 分	職 員 数			主な増減理由
	平成16 年	平成17 年	増減数	
一般行政部門	159 人	158 人	△ 1	退職者不補充
教 育 部 門	46 人	47 人	1	欠 員 補 充
公営企業等部門	21 人	21 人	0	
合 計	226 人	226 人	0	

(注) 職員数は一般職に属する職員数であり、地方公務員の身分を保有する休職者などを含み、臨時または非常勤職員を除いています。

粗大ごみ収集日程 [12月5日(月)～9日(金)]

地 区	5日(月)	6日(火)	7日(水) (第一水曜日)	8日(木)	9日(金)
表 佐 ・ 綾 戸	粗大ごみ 不燃ごみ	燃えるごみ		有害ごみ	燃えるごみ
雇用促進住宅 東 駒 引 駒引(山田宅東のみ)	粗大ごみ 不燃ごみ 燃えるごみ		ビ ン ペットボトル	燃えるごみ	有害ごみ
垂井(南宮参道以东) 蔵	燃えるごみ	粗大ごみ 不燃ごみ	ビ ン ペットボトル	燃えるごみ	有害ごみ
府 中 ・ 岩 手	燃えるごみ		粗大ごみ 不燃ごみ	燃えるごみ	有害ごみ
平 尾	燃えるごみ		粗大ごみ 不燃ごみ ビン、ペットボトル	燃えるごみ	有害ごみ
垂井(南宮参道以西)		燃えるごみ		粗大ごみ 不燃ごみ 有害ごみ	燃えるごみ
ユニチカ住宅 ユニチカパナタウン	燃えるごみ		ビ ン ペットボトル	粗大ごみ 不燃ごみ 燃えるごみ	有害ごみ
宮 代 ・ 栗 原 神田(東海道線以南)		燃えるごみ		有害ごみ	粗大ごみ 不燃ごみ 燃えるごみ

※この5日間はアルミ缶・スチール缶の収集はしません。不燃物
は上記のとおり変更して収集します。

※冷蔵庫・洗濯機・テレビ・エアコン・パソコンは収集しません。

※ふとん・じゅうたんの大型の燃えるごみは直接、垂井町クリー
ンセンターへ搬入してください。

※スプリング入りマットレスは布を取って西南濃粗大廃棄物処理
センターへ直接搬入してください。(西南濃粗大廃棄物処理セン
ター ☎37-2103)◎厚生課での手続きが必要です。

確認してください！！

電化製品の中の乾電池や灯油などの有害
物や発火性の可燃物は必ず抜いてください。
ごみ収集車火災の原因となり極めて危険です。
(6月時の粗大収集時にごみ収集車の火災事
故が発生しています。)

より良いマナーを目指して

粗大ごみ収集時にガラスの破片や木材の
屑などその週に当番になっている方が大変
困っています。ごみ収集車にごみを乗せる
際に破碎するためどうしてもごみが飛び散
ってしまいます。出そうとしている建具や
タンスなどにガラスの部分がありましたら、
ガムテープなどで飛散防止対策をしてくだ
さい。

※タイヤ、バッテリー、バイク、自動車部品(バンパー、バッ
テリー等)、農機具等は収集しません。

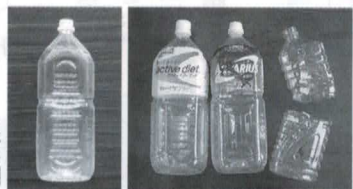
※引っ越しによる家具や家の建具などの多量排出は禁止
されています。

※粗大ごみには必ず名前を記入してください。

※燃えるごみ、ビン類、ペットボトル、有害ごみは通常通り
です。

問い合わせ先 厚生課 環境衛生係 (内線248・249)

ペットボトルの出し方



ペットボトルは、ビニールのラベル、キャ
ップとキャップの基底部分をはずしてそのま
ま出してください。出されたボトルは資源と
してリサイクルしますので、汚れや破損のひ
どい物、切るなどして形が変わってしまった
物は燃えるごみとして出してください。

ビン・ペットボトル収集の変更

11月23日(水)は、祝日の
ため、11月30日(水)に振
替えて収集します。
対象地区：表佐・綾戸

野焼きは禁止行為です

野焼きとは、適切な焼却施設以外でごみを野外で焼却することで、「廃棄物の処理及び清掃に関する法律」
で禁止され、罰則規定もあります。

「野焼き」には、地面で直接焼却行為を行う場合だけでなく、ドラム缶・ブロック囲い・素堀の穴・法律
で定められた基準を満たしていない焼却炉での焼却行為なども含まれます。野焼きを行うと、悪臭や大気汚
染の原因ともなり、燃やすものによってはダイオキシンが発生する原因にもなると言われます。例外として
国や地方自治体が施設の管理を行うために必要な廃棄物の焼却(河川敷の草焼き等)、風俗習慣上または宗教
上の行事を行うために必要な廃棄物の焼却(左義長等)、農林業を営むためにやむを得ないものとして行われ
る廃棄物の焼却(稲わらの焼却等)、たき火など日常生活を営む上で通常行われる廃棄物の焼却で軽微なもの
(キャンプファイヤー等)は例外的に認められますが、**いずれも近隣の方に迷惑が生じないことが原則で
す。** 周辺の住民から苦情が生じた場合は認められません。

☆一般家庭において庭木の剪定等で大量に木くず
等が出た場合、次の事項を守ってクリーンセンタ
ーへ直接搬入して処理してください。(有料)

○草・枯れ枝は乾燥させ、土や石を取り除く。

○小枝・木くず類は太さ10cm以内、長さ50cm以
内にする。

**平成17年度垂井町
ヘルシーウォーキング大会**

とき 11月13日(日) 午

前9時30分(荒天時中止)
 コース 垂井町栗原地内(ス
 タート・ゴール…合原小学
 校)※一部山道あり

対象者 町内在住・在勤・在
 学の方

参加費 無料

その他 参加される方は、時
 間までにご集合ください。

問い合わせ先 社会教育課
 社会体育係(内線286)

第40回垂井町一周駅伝大会

出場チーム募集

とき 12月11日(日) 午

前9時より(小雨決行)

ところ スタート…南宮大社
 駐車場、ゴール…役場(北玄
 関前)

種別距離 中学・青・成・壮年

の各男女 ※7区間/2・
 0km/3・4km

主催 垂井町教育委員会・
 垂井町体育協会

出場資格 町内在住・在勤、
 在学の中学生以上の方

申込 垂井町教育委員会(中
 央公民館内)において、所
 定の申込書に必要事項を

記載の上、11月11日(金)か
 ら25日(金)までに申し込
 んでください。

問い合わせ先 垂井町教育
 委員会 社会教育課(内線2
 86)

第49回垂井町完走大会

出場者募集

とき 11月27日(日) 午

前9時より(小雨決行)
 ところ 朝倉運動公園敷地
 内のコース

主催 垂井町陸上競技協
 会

出場資格 町内在住・在勤、
 在学の小学校5年生以上
 の方

種別距離 各年代/男女別
 (1km/4km)

申込 垂井町教育委員会(中
 央公民館内)において、所
 定の申込書に必要事項を

中央公民館内)において、所
 定の申込書に必要事項を
 記載の上、11月11日(金)ま
 でに申し込んでください。
 問い合わせ先 陸上競技協
 会 理事長 久保田義勝
 ☎22 0810

**認知症(痴呆)を
考える会のご案内**

11月のテーマは、福祉の小
 話『話す事・話合うことを考
 える』認知症ひとつくちばなし
 『認知症なんでも質問コーナ
 ー』です。

参加費は無料で、どなたで
 も自由にご参加ください。

とき 11月18日(金)

午後1時30分～午後3時
 ところ 垂井町在宅介護支
 援センター(垂井町清水
 博愛在宅ケアセンター1階)

講師 介護老人保健施設
 あいかわ施設長 淵上哲
 医師 博愛会 福祉アド
 バイザー 稲葉光一氏

問い合わせ先 垂井町在宅
 介護支援センター ☎23
 4658

**子どもと子育てにやさしいまち
楽しい子育て応援します！**

○地域子育て支援事業

利用日 月曜日～金曜日
 利用時間 9:00～12:00
 13:00～15:00

【特別事業開催日】

とき・内容

11月2日(水)大きくなったかな？
 千歳飴の袋を作ろう
 10日(木)手作りおやつを作ろう
 17日(木)お話を聞こう
 24日(木)講師の話の聞こう
 12月1日(木)大きくなったかな？
 うたを歌おう

ところ及び問い合わせ先

表佐子育て支援センター
 (表佐保育園内) ☎23-0767
 垂井北子育て支援センター
 (垂井北保育園内) ☎23-4484

○子育てふれあいサロン(岩手保育園内)

開設日 月曜日～金曜日
 開設時間 9:00～12:00
 問い合わせ先 垂井町社会福祉協議会
 ☎23-3335

○移動子育て支援事業・巡回サロン

とき・ところ・内容
 (巡回)11月10日(木) 垂井西保育園 折り紙で遊ぼう
 (移動)11月11日(金) 垂井東保育園 「おはなしシアター」
 開設時間 9:30～11:30
 問い合わせ先 住民課 保育係(内線238)

○お母さんの講座(託児有り)

とき 11月11日(金)、18日(金)、25日(金)
 いずれも10:30～12:00
 ところ 表佐公民館 内容 体操をしよう(3回連続)
 講師 岐阜県健康体操協会 理事長 福島史子氏
 託児申込・問い合わせ先 住民課 保育係(内線238)

来春の幼稚園入園希望者の 入園願書を受け付けます

町内の各幼稚園では、来春入園を希望される方の願書受付を行います。

幼稚園では、1年後に控えた小学校での教育をスムーズにスタートさせるため、5歳児の心身の発達を助長する教育を行います。

入園を希望される方は、「入園願書（各幼稚園・保育園にあります）」を、居住されている地域の幼稚園に提出してください。

受付期間

11月25日（金）～12月6日（火）

対象者 町内に住所を有する平成12年4月2日から平成13年4月1日までに生まれた者

問い合わせ先

垂井幼稚園 ☎22 1470
宮代幼稚園 ☎22 4154
表佐幼稚園 ☎22 4155
合原幼稚園 ☎22 3181
府中幼稚園 ☎22 4158
岩手幼稚園 ☎23 1181
東幼稚園 ☎23 2781
（いずれの幼稚園も有線あり）

ふるさと沙羅林道 ナツツバキ植樹会 参加者募集

とき 11月12日（土）
午前10時～正午

ところ ふるさと沙羅林道（池田山山頂付近から揖斐川町春日川合へ向かう林道沿い）

内容 ナツツバキ苗木植栽

定員 20名程度

参加費 無料

申込 11月7日（月）までに所属、氏名、職業又は学年、電話番号を連絡してください。

申込・問い合わせ先 産業課

農村整備係（内線256）

ふるさと農山村魅力再発見 バスの旅参加者募集

とき 12月3日（土）（午前8時30分～西濃総合庁舎集合 午後4時解散）

定員 20組40名

対象者 西濃地域大垣管内に住む小学生と保護者（基本的に2人1組）

参加費 無料（昼食付き）

コース 西濃総合庁舎→関ヶ原町青少年自然の家（餅つきと花餅作り）→エコミュージウム関ヶ原（自然学習・

都市再生街区基本調査 に伴う測量等の実施

体験施設）↓神戸町平野用水路（農業用施設）↓大垣市荒崎排水機場（農業用施設）↓西濃総合庁舎
申込期限 11月15日（火）
申込・問い合わせ先 西濃地域大垣農山村整備事務所 農山村振興課 ☎73 1111（内線322・323）

国土交通省の実施する都市再生街区基本調査の一環として、測量等を実施します。都市再生街区基本調査とは、都市部の地籍調査を推進するための基礎的データを整備するものです。ご協力をお願いします。

期間 平成17年11月～平成19年3月

対象地域 垂井町（人口集中地域）

内容・問い合わせ先

現地踏査（都市再生機構中部支社 都市再生企画部 ☎052-968-3353）
測量作業（国土地理院 中部地方測量部 測量課 ☎052-961-5590）

IT講習

受講生募集

＜11,12月の講習予定＞

コース名	期 日	時 間	場 所	内 容	対象	締切日	受講料
年賀状づくりA（午前）	11/22（火）、	10:00～12:00	中央公民館 2F視聴覚室	ワープロソフト（ワード）を使って年賀状の文面をつくりま す。 初心者でも簡単にオリジナルのネームシールが出来ます。	18歳以上で町内在住、在勤の方	11/10（木）	無料
年賀状づくりA（夜）	11/25（金）	19:00～21:00					
年賀状づくりB（午前）	11/30（水）、	10:00～12:00					
年賀状づくりB（夜）	12/2（金）	19:00～21:00					
ネームシールを作ろう（午前）	12/6（火）	10:00～12:00					
ネームシールを作ろう（夜）		19:00～21:00				11/21（月）	

募集定員：各コース8名（応募多数の場合は抽選します。なお、受講者には募集締切日の翌日以降に電話連絡します）
申込・問い合わせ先：社会教育課 社会教育係（内線224）

平成17年度 自衛隊生徒募集

制 度 概 要	募集予定人員	資 格	受付・試験期日	待遇・その他
中学校卒業者を対象に採用し、優れた若い人達を自衛隊の専門技術者として養成するため、自衛官として給与等を支給されながら高等学校教育を受けられる制度です。	陸：約250名 海：約 60名 空：約 50名	中卒（見込含む） 17歳未満の男子	受付：17年11月1日～18年1月10日 1次：18年1月14日 2次：18年1月27日～18年1月30日	修業年限4年 修業時 3等陸・海・空曹

問い合わせ先 自衛隊岐阜地方連絡部 大垣事務所（大垣市林町5-18 光和ビル2F）
☎73-1150 URL http://www.gifu.plo.jda.go.jp

ふれあい垂井ピア2005
食生活改善コーナー
(プール前広場)

とき・内容

11月5日(土) 午前10時〜

○パネル展示

○手づくりクッキー無料配布

11月6日(日) 午前10時〜

○東海農政局「食べ物のお話」

○手づくりクッキー無料配布

女性セミナー

おしゃれなフラワー

アレンジメント講座

いつものテーブルに花を飾るだけで、気分が華やきます。基礎からデザインまでの話を聞きながら、素敵なフラワーアレンジメントを作ってみましょう。

とき 11月18日(金)

午後1時30分〜午後3時

ところ 中央公民館

講師 リラの花富田好子氏

参加費 2,000円(生花、

器等の材料代)

対象者 町内在住・在勤の女性

申込期限 11月9日(水)

申込・問い合わせ先 社会教

育課 社会教育係(内線224)

お子さんと一緒にどうぞ
乳幼児期家庭教育学級

親子で参加して、ほっと一息。日頃のストレスを解消しましょう。

とき 12月14日(水)

午前10時〜午前11時30分

ところ 保健センター

内容 講演「親も子もホッと」

実習 親子で行う簡単な体

操・スキップの取り方等

講師 大垣子育て支援ネッ

トワークくすくす理事長

安田典子氏

対象者 4歳児までの子育て

中の方とその児。(親さんの

み参加も可)

参加費 無料

その他 体操のできる服装で

お出かけください。保健セ

ンター事業 プチプレクラ

ブと合同実施です。

申込期限 12月9日(金)

申込・問い合わせ先 社会教

育課 社会教育係(内線22

4) 保健センター ☎221

弘道お兄さんの

親子体操教室参加者募集

NHK「おかあさんといっ

しょ」体操のお兄さんの佐藤弘道さんを講師に迎え、親子体操教室を開催します。

とき 平成18年1月12日(木)

午前10時30分〜

ところ 大垣市総合体育館

対象者 1歳〜4歳児の親

子 100組(先着順)

参加費 たるいチャレンジ

クラブの、会員3,000

円、会員外5,000円

受付開始 11月21日(月)よ

り(参加費を添えて)

申込・問い合わせ先 たるい

チャレンジクラブLet's事

務局(内線293)

※この教室は西濃地区4つ

の総合型地域クラブの合

同イベントです。

ハウス希望祭を開催

とき 11月26日(土)

午前11時〜午後2時

ところ ハウス希望(養老郡

養老町橋爪122-1)

内容 各種バザー、体験コ

ーナーなど

問い合わせ先 精神障害者

小規模作業所「ハウス希望」

☎343093

サイエンスワールド
(岐阜県先端科学技術体験センター)
からのお知らせ

虫型ロボットを作ろう

とき 12月4日(日)

午前10時〜午後4時

ところ サイエンスワールド

内容 センサーの役割な

どを学びながら、虫型のセ

ンサーロボットを製作し

ます。

対象者 小学4年生〜中学生

定員 20名(先着順)

参加費 無料

申込 11月8日(火)より

電話にて申し込みください。

透明石けんをつくって
石けんを科学しよう

とき 平成18年1月29日(日)

午後1時〜午後3時

ところ サイエンスワールド

内容 様々なオイルを原

料に使い、透明石けんつく

りを行います。

対象者 一般

定員 20名(先着順)

参加費 無料

申込 11月25日(金)より

電話にて申し込みください。

申込・問い合わせ先 サイエ

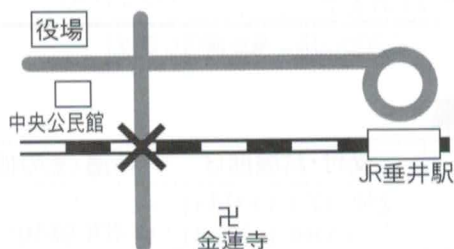
ンスワールド(瑞浪市)

☎0572-66-1151

金蓮寺踏切が
全面通行止めになります

11月24日(木)午前10時
〜25日(金)午前6時

期間中は、踏切修繕工事のため全面通行止めとなりますので、大変ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。



問い合わせ先
JR東海大垣保線区 ☎78-2800
役場 建設課 工務係 (内線229)

公共施設をチェック

9 月21日、府中小学校6年生の児童が役場、タリイピアセンター、駅等を見学に訪れました。

公共施設やそこにある物について、誰もが使えるようにどんな工夫がされているか、また足りないところはどうすればよくなるか見学を通して考えました。

役場では、身障者用トイレ、玄関スロープ、ローカウンター、階段の手すりなどを見学しました。その後、職員に対し積極的な質問がされ、まだ「ローカウンターは、みんなが使いやすいくていいなあ。」などと話してくれました。



▲ 役場のローカウンターを体験する児童たち

教育委員会委員に 小竹一成 氏

こ のたび、教育委員会委員に小竹一成氏が就任されました。

また、教育委員長には宇都宮精秀氏が就任されました。

よろしくお願いします。



◀ 小竹一成氏

古代美濃国を 感じてください

10 月8日からタリイピアセンターで第36回企画展「遺跡が語る古代美濃国展」を開催しています。11月27日まで。

今回のテーマは古代美濃国・不破郡。これまで不明なところが多かったこの地ですが、近年の発掘調査により徐々にその姿が明らかになってきました。今回はこれらの発掘調査の成果を集約し、その出土品を展示公開しています。



▲ たくさんの出土品が展示されている会場

日本の文化と歴史を堪能

10 月13日、60歳以上の方で構成されている生き生き学級のみなさん約250名が、京都市内へ社会見学に出かけられました。

学級生のみなさんは智積院を訪れ、金堂にて法話を受け、楓図や桜図などの国宝障壁画や中国の廬山が形どられた美しい庭園を見学しました。

また、幕末維新のミュージアムである霊山歴史館では、坂本龍馬や新撰組等、近代日本の礎を築いた人々にまつわる資料に見入っていました。



◀ 展示品を見学する学級生のみなさん



たるびくん

タルイピアセンター ☎23-3746

Books

お知らせ

- 図書館での館外貸出冊数が1人10冊までになりました。
- ▶館外貸出:1人10冊まで 期間:2週間
 - ▶お探しの本が見あたらないときは「予約・リクエストカード」をご利用ください。1人合わせて5冊までです。
 - ▶毎週土曜日午後2時より、絵本の読み聞かせ会を行います。

11月の休館日

日	月	火	水	木	金	土
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

※青色は休館日です。

開館時間/10:00~18:00

一般書

◆夜市

(恒川光太郎、角川書店)

◆100回泣くこと

(中村航、小学館)

◆かんじき飛脚

(山本一力、新潮社)

◆みんなにやさしい介護服

(岩波君代、文化出版局)

◆職人力

(講談社)

◆飛鳥 古代への旅

(門脇禎二、平凡社)

◆浮世絵のことは案内

(田辺昌子、小学館)

◆これならわかる!デジタル家電のなるほど事典

(越川彰彦、ナツメ社)

児童書

◆がんばれヘラクレス

(ハーディ・グラマトキー、学習研究社)

◆へんてこりんなおるすばん

(川上隆子、教育画劇)

◆ぼくはにんじやのあやし丸

(梶山俊夫、国土社)

◆くまとクマ

(松成真理子、童心社)

◆土をつくる生きものたち

(谷本雄治、岩崎書店)

◆カラスのはてな?

(唐沢孝一、福音館書店)

◆アカメアマガエル

(ジョイ・カウリー、ほるぷ出版)

◆いいじゃないか 大人になりにたくない君へ

(水谷修、講談社)

ピックアップ
アツ

おばけとしゃかん

デイヴィッド・メリング 評論社



おばけとしゃかんと聞くと、なんだか怖いおばけが出てきそうですが、この本に出てくるおばけたちは怖くありません。みんな本が好き、お話が大好きなおばけたちです。でも残念なことに、おばけとしゃかんには本が有りません。それで、子どもたちの本を借りに行つては、読んで返すという事をしていました。ある夜、ポーという女の子の家にいった時のことです。本と一緒にポーまで連れてきてしまいました。そして、そこからポーとおばけたちのすてきなお話の時間が始まっていくのです。

隠居の日向ぼっこ

杉浦日向子 新潮社



手拭、蚊帳、ねんねこ、ゆたんぼなど江戸から昭和の暮らしを彩った生活道具。これらを題材に、日々の暮らしを綴ったエッセイ50編です。筆者は今年7月22日、46歳で逝去した「江戸の達人」。最期まで人生を愉しむ姿勢を貫いた筆者ならではの、「日向ぼっこ」に似たぬくもりが伝わってきます。漫画家でもあった筆者自身の挿画も楽しめます。

ふるさと 歴史探訪

土器の交流

土器には粘土や焼き方など、製作技法の違いがあり、それらからどこで生産されたものかがわかります。美濃国(岐阜県)は須恵器の主要な産地であつたため、美濃産の須恵器も都へ運ばれ、使われました。美濃国から遠く離れた平城京跡(奈良県)から、美濃産の須恵器が出土するのは、都への貢納物として納められたものだと考えられます。一方、都で使われる土師器は近辺(畿内)で生産されており、胎土が緻密で、暗文と呼ばれる文様が施されるなど、見た目にも美しい土器です。垂井町や岐阜県内の遺跡からも、畿内産と思われる土師器が出土することがあります。これは須恵器とは逆に、地方から都へ赴いた者が、土産・記念のような感覚で地方に持ち帰ったものと思われます。



▲美濃産の須恵器 平城京跡出土
奈良文化財研究所所蔵
写真:奈良文化財研究所提供

広報たるい10月号の当コーナー掲載写真に間違いがありました。訂正してお詫びいたします。



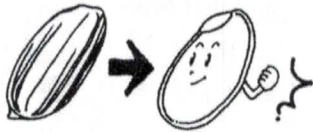
▲平城宮跡出土
軒瓦

11月27日(日)までタルイピアセンター企画展「遺跡が語る古代美濃国展」で展示

お米 いろいろ

秋は新米の季節です。その年にとれたお米のおいしさは格別です。私たちが日ごろ食べている米は普通、玄米のぬかを取り除いたものがほとんどですが、他にも栄養的にすぐれた米の種類がいろいろあります。

玄米



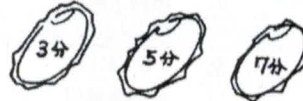
米のもみ殻だけ取り除き、ぬか、胚芽を残したものを。胚芽部分にもビタミンE、B群がたっぷり。食物繊維も多い。肥満防止、免疫力向上にもよい、硬めなのでよくかむ。

発芽玄米



玄米を水に浸して芽が出たところで冷凍乾燥させたもの。発芽によって硬いぬかが軟らかくなり、消化吸収は玄米よりよい。カルシウム、たん白質が多い。更年期障害、血圧低下、肝・腎機能を向上。

三分づき、五分づき、七分づき米



玄米の胚芽とぬかを30%取り除いたものが三分づき米。同様に50%、70%取り除いたもの。数が増えるほど米は白く軟らかくなるが栄養面は逆。玄米食にとりかかると入門編に。

健康一口メモ

☆旬の食材を食べよう
「りんご」

バラ科の植物で、やや寒く湿気の少ないところで作られる果物です。ビタミンは少ないけれども、ペクチンというものがたくさん含まれているので、おなかの調子よくなるといわれています。生で食べるほか、アップルパイ、焼きりんご、さつまいもとりんごの重ね煮などにするとおいしいですよ。生で食べるときは、うすい塩水につけると色が変わることがありません。



赤米、黒米



赤米はうるち米のルーツ。赤飯の起源といわれる古代米。ビタミン、ミネラル、食物繊維も多く、高血圧、便秘予防に。黒米はもち米系の古代米。おはぎのルーツともいわれる。ビタミンB、E、鉄、カルシウム、ミネラルが多い。動脈硬化予防、滋養強壮など。

いただきます！



学校給食センター
☎22-1465

玄米の上手な炊き方

白米のようにとがなくてよい。2〜3回水を替えながらごみやもみ殻を取り除く。普通の炊飯器ではタッパーの水につけ一晩おき、白米と同じ水加減で炊く。風味が落ちるのが早いので、余った分はラップして冷凍保存を。

メニュー紹介

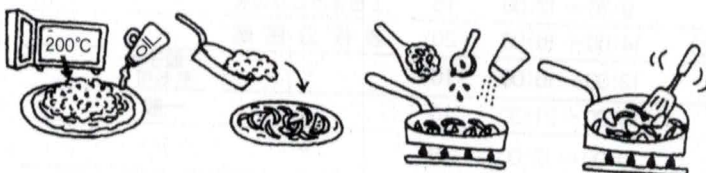
シラスたっぷりピザ

材料 (4人分)

ご飯	360g
シラス	20g
にんにく	大2かけ
ごま	大さじ2
オリーブオイル	大さじ2
トマト	2個
たまねぎ	1/2個
ピザ用チーズ	100g
しその葉	10枚

作り方

- ①フライパンにオリーブオイル(大さじ1)を熱し、シラスとスライスしたにんにくをカリカリになるまで炒める。
- ②①にご飯を加え炒め、ごま、塩、こしょうをふる。
- ③市販のピザクラスト2枚に半月型のトマト、うす切りのたまねぎを並べ、上に②をたっぷりのせる。
- ④最後にチーズをちらしオーブンで200℃くらいで焼く。仕上げにみじん切りのしそとオリーブオイルをまわしかける。





あなたも生き生きライフにチャレンジしてみませんか!!

地区公民館事業 受講者・参加者募集

(事業名：学＝学級講座 地＝地区事業 ク：クラブ・サークル)

事業名	実施日(曜日)	時間	定員	場所	対象者	締切日
垂井公民館 ☎ 23-1409						
学 子 供 茶 道 教 室	11/19(土)	9:00～11:30	20	垂井公民館	小学生	随時
学 歴 史 講 座	11/19(土)	14:00～16:00	40	"	一般	"
学 俳 句 吟 行 会	11/16(水)	8:30～17:00	25	中津川岩村	"	11.10
学 よ さ こ い ソ ー ラ ン	11/10(木)、24(木)	19:00～21:00	30	垂井公民館	"	随時
地 遊 び の 王 国	11/13(日)	9:00～12:00	250	垂井小体育館	園児・小学生	
地 花 い っ ぱ い 運 動	11/27(日)	9:00～11:00	100	公 民 館 他	小・中・青年地区民会議	
ク 天 臣 流 (詩 吟)	毎週木曜日	14:00～16:00	15	垂井公民館	一般	随時
ク 天 臣 流 (詩 吟)	毎週木曜日	19:00～21:30	15	"	"	"
ク 天 臣 流 (詩 舞)	毎週土曜日	19:00～21:00	10	"	"	"
ク パ ッ チ フ ー ク	第2水曜日	14:00～16:00	20	"	"	"
ク 池 坊	毎週土曜日	18:30～20:30	20	"	"	"
東公民館 ☎ 23-0028						
地 東 地 区 文 化 祭	11/13(日)	9:00～15:30	1,900	東公民館他	東地区住民	
ク 太 極 拳 ク ラ ブ	毎週金曜日	14:00～16:00	20	東公民館	一般	随時
ク 民 踊 ク ラ ブ	毎週木曜日	19:30～21:30	20	"	"	"
ク 生 花 ク ラ ブ	第2・4金曜日	14:00～16:00	20	"	"	"
学 押 し 花 教 室	11/5(土)	13:30～15:30	12	"	"	
学 家 庭 菜 園 教 室	11/27(日)	13:30～15:30	12	"	"	
学 光の子チャレンジ教室俳句教室	11/5(土)	9:00～12:00		"	小学生	
学 光の子チャレンジ教室いけばな教室	11/19(土)	9:00～12:00		"	"	
学 光の子チャレンジ教室連風あげ教室	11/6(日)	9:00～12:00		朝倉公園	"	
学 光の子チャレンジ教室自然観察教室	11/23(水)	9:00～12:00		青少年野外活動センター	"	
学 光の子チャレンジ教室ゲーム遊び教室	11/26(土)	9:00～12:00		東公民館	"	
宮代公民館 ☎ 22-1010						
ク 神 心 流	毎週水曜日	19:30～21:30		宮代公民館	一般	
ク 至 心 流	毎週水曜日	14:00～16:00		"	"	
ク カ ラ オ ケ (昼)	毎週水曜日	14:00～16:30		"	"	
ク カ ラ オ ケ (夜)	毎週土曜日	19:30～21:30		"	"	
ク 茶 道 (松 尾 流)	毎週土曜日	14:00～17:00		"	"	
ク オ カ リ ナ	11/4(金)、18(金)	14:00～16:00		"	"	
ク ヨ ガ	11/4(金)、18(金)	14:00～15:30		"	"	
ク 絵 手 紙	11/10(木)、24(木)	14:00～16:00		"	"	
ク 水 墨 画	11/11(金)、25(金)	19:00～21:30		"	"	
ク 大 正 琴 (泉 会)	11/10(木)、24(木)	14:00～16:30		"	"	
学 陶 芸 教 室	11/4(金)	9:00～16:00		上石津緑の村	"	マイクローにて緑の村へ給付
地 親 子 ふ れ あ い 愛 鳥 会	11/13(日)	8:45～11:30		南宮大社裏山	小学生親子	雨天公民館
地 第 4 6 回 宮 代 文 化 祭	11/23(水)	9:00～16:00		宮代公民館及び小学校体育館	町民	
地 ソ ー ラ ン 踊 り	毎週金曜日	19:30～21:30		宮代公民館	一般	
地 ソ ー ラ ン 踊 り	第3日曜日	19:30～21:30		宮代公民館	"	
地 ソ ー ラ ン 踊 り	毎週日曜日	19:30～21:30		宮代小体育館	"	
表佐公民館 ☎ 22-1011						
地 表 佐 地 区 ソ フ ト ボ ー ル 大 会	11/13(日)	7:45～17:00	350	朝倉多目的グラウンド	地区住民	
学 園 芸 教 室 (花 つ くり)	11/10(木)	14:00～16:00	20	表佐公民館	一般	
学 園 芸 教 室 (野 菜 つ くり)	11/18(金)	19:30～21:00	30	"	"	
学 陶 芸 教 室	11/10(木)、17(木)、11/27(日)	19:30～21:30 9:30～12:00	15 15	表佐公民館 上石津みどりの村	"	
学 リ ー ス 作 り 教 室	11/12(土)、19(土)	14:00～16:00	20	表佐公民館	"	
ク 囲 碁 ク ラ ブ	毎週土曜日	13:00～16:00	10	"	一般子どもも可	
ク 詩 吟 ク ラ ブ A	毎週水曜日	19:30～21:30	10	"	一般	
ク 民 踊 健 康 ク ラ ブ	毎週土曜日	10:00～12:00	15	"	"	
ク 琴 ク ラ ブ	毎週水曜日	15:30～17:30	15	"	"	

	事業名	実施日(曜日)	時間	定員	場所	対象者	締切日
合原公民館							☎ 23-0931
地	ソフトバレーボール教室	11/5(土)、26(土)	19:30~21:00	100	合原小体育館	一般	
地	ソフトバレーボール大会	11/27(日)	8:30~16:00	100	"	"	
地	垂井町ヘルシーウォーキング大会	11/13(日)	9:30~12:00	200	合原公民館	"	
地	合原地区文化祭	11/20(日)	9:00~15:00	400	合原小体育館 合原公民館	"	
学	草花園芸教室	11/12(土)	14:30~16:30	20	合原公民館	"	
ク	扇舞教場	毎週水曜日	19:30~21:30	10	"	"	
ク	カラオケクラブ	11/3(木)、17(木)	19:30~21:30	10	"	"	
ク	大正琴クラブ	11/3(木)、17(木)	14:00~16:00	10	"	"	
ク	生け花クラブ	11/19(土)	19:30~21:00	15	"	"	
府中公民館							☎ 23-2002
地	第53回府中地区町民文化祭	11/13(日)	9:00~16:00	1,500	府中小学校	全地区民	
地	さわやかウォーク大会	11/20(日)	9:00~12:00	150	府中地区一円	"	雨天の場合中止
学	健康料理教室	11/5(土)	10:00~12:00	20	府中公民館	一般	随時 第2回目 12/3(土)
学	親子クラフト教室	11/19(土)	14:00~16:00	20	"	"	"
ク	第1葉月会(大正琴)	第1・3木曜日	19:00~21:00	15	"	"	"
ク	たるい川柳会	第3水曜日	13:30~15:30	15	"	"	"
ク	国府南画会	第1・3水曜日	19:00~21:00	15	"	"	"
ク	太極拳	毎週木曜日	14:00~16:00	20	"	"	"
岩手公民館							☎ 22-1007
ク	大正琴クラブ	第1・3金曜日	13:30~16:00	20	岩手公民館	一般	随時
ク	半兵衛音頭振興会	第1・3木曜日	20:00~21:00	20	"	"	"
ク	翠山会	毎週水曜日	15:00~17:00	20	"	"	"
ク	タップダンス	毎週木曜日	20:00~21:00	20	"	"	"
ク	謡曲	毎週木曜日	19:30~21:00	20	"	"	"
ク	ヨーガクラブ	毎週月曜日	13:30~15:30	30	"	"	"
ク	俳句同好会	第3金曜日	19:30~21:00	20	"	"	"
ク	園芸クラブ	第2水曜日	13:30~15:30	20	"	"	"
地	岩手地域芸術文化祭	11/20(日)	9:30~	600	岩手小学校体育館と同校舎	地区民	"

11月のお知らせ アンテナショップ半兵衛の里

開催日時 11月12日、19日、26日

11月より開始時間が変更されます。毎週土曜日午前9時から午前11時まで。

※ ふれあい垂井ピア開催のため、5日はお休みさせていただきます。

開催場所 垂井町岩手南長畑団地北

※ 米、季節の野菜、山野草を始め「あまぼし」や「じねんじょ」も出品されるようになります。(品によっては早期売り切れも予想されますので、お早めにお出かけください。)

☆ 生産者の方を募集します！

この直売所で販売をしたいとお考えの方、農林畜産物を供給したいとお考えの方は産業課で登録をさせていただきますのでご連絡ください。なお、地元で採れた農林畜産物の直売が目的ですので、取り売りはご遠慮ください。

問い合わせ先 産業課 農林係 (内線233・234)



みんなの広場

この広場はみんなでつくるコーナーです。町へのご意見、楽しんでいる人やグループ、がんばっている人など紹介していきます。また、町内で見つけためずらしいものなど、写真に撮って送ってください。紙上、匿名やペンネームは自由ですが、お便りにはあなたの住所、氏名、電話番号を忘れずに書いてください。

広報クイズ 107

答え
郵便番号
住所
氏名
年齢
世帯主

町へのご意見や広報の感想など書いてください。

郵便はがき

503-2193

垂井町役場

総務課庶務係行

〒503-2193

垂井町 153211

★《応募方法》
★ハガキに次のように記入してお送りください。

- ①平成16年度垂井町一般会計歳出総額は○億4、410万8千円です。
- ②野焼きは○行為です。
- ③12月4日～10日は○週間です。

今回は穴埋めクイズです。

広報クイズ

クイズに答えて
垂井町グッズをもらおう!

～No.107～



▲フジバカマ（藤袴）

たくさんのご応募ありがとうございました。抽選に漏れた方ごめんなさい。またご応募ください。

★応募締切日
11月30日（水）
★正解者の中から抽選で、5名の方にミニちようちんをプレゼントします。
★当選者発表
本紙1月号
《広報クイズ105の当選者発表》
正解は①表佐、②防災、③クリスタでした。正解者の中から次の5名の方が当選されました。
水野俊和（栗原）、多和田美智子（表佐）、栗田峯雄（栗原）、服部浩子（垂井）、児玉静子（垂井）〔敬称略〕

早めのライト点灯にご協力を！


警察通信
Police Information
☎22-0110

これから年末にかけ、日暮れが早くなり、夕暮れ時の見通しが悪くなります。特にこの時期は、歩行者が黒っぽい服装となり車の運転手から見にくくなります。夕暮れ時の時間帯に車を運転される方は、事業所はもちろんのこと家庭でも早めのライト点灯に心掛けてください。

ライト点灯の目安は、11月でしたら午後4時30分頃から適当と思われますが、その日の天候によっても誤差があり、見にくいと思われたら迷わずライトを点灯してください。

※歩行者は、明るい服装に心掛け、夜光反射材を活用するなど、交通事故の被害にあわないようにしてください。



今月の
ワルイッ子!



垂井

水谷

こうすけ

光佑 くん(6歳)

ゆうすけ

優佑 くん(1歳)

(研二さんのお子さん)

年が離れているので、なかなか同じように遊べなかったけど、最近になり2人一緒に絵本を見ていたり、ミニカーで遊ぶ姿を見ると、兄弟っていいなあ～って思います。

あなたたち2人は私たち家族にとっての宝物です。

「元気にどんどん大きく大きくなっ
てね。」とお母さんの智子さん。

秋麗遠のいてゆく櫓の軋み
早矢仕元次
色変へぬ松に庭師の破れ足袋
日比喜久枝
古池や底にけりつく二夜月
川合 光夫
発掘のかたはら煙る蚊遣かな
竹並 朋喜

剪定師手鋏快音秋の空
渡辺 成子
紅葉山ダムの発破に肌を裂く
児玉 信子
塔古利紅葉明りに陽の高し
桐山 栄
親ばなれ知らぬ南蛮煙管かな
高木 一恵

秋祭終り風棲む村残る
工藤 星峰
久に逢ふ姉に無花果挽ぎにけり
広瀬 実
万国旗風に勢ひし運動会
江崎 真一
読み難き漢字の軸や文化の日
北川たまき

垂井文芸(俳句)

文化会館からのお知らせ

***** ☎ 23-1010

〈11月の休館日〉1/4/5/6/8/15/22/24/29日



◇第34回垂井町芸術文化祭

菊花展

11月1日(火)～11月13日(日) 9:00～17:00

◇垂井町ふれあい歌謡ショー

11月13日(日)

14:00～

出演者 山川 豊 畑中奈津枝 渡辺ひろ美

◇第14回垂井町音楽祭

12月4日(日)

12:00～

お誕生
おめでとうございます
住所 お子さん

垂井	表佐	大石	府中	岩手	東神田	新井	宮代	表佐	宮代	岩手	表佐	住所
岡村	西口	藤本	寺地	小坂	高木	峯谷	小坂	林	桐山	兒玉	早野	お子さん
歩実	真央	尚温	奏人	泰馳	結衣	和希	優歌	ひなた	歩夢	遥輝	颯泰	
あゆみ	まお	なお	かなと	たいち	ゆい	かずき	ゆうか		あゆむ	はるき	そうた	

陽健 知孝 佳秀 久純 友和 美浩 弥成 真篤 雅童 ユ孝 忍佳 裕克 親さん
子二 加義 子純 美一郎 紀子 岐一 けみ 史 子太郎 ミ 弘 彦 さん

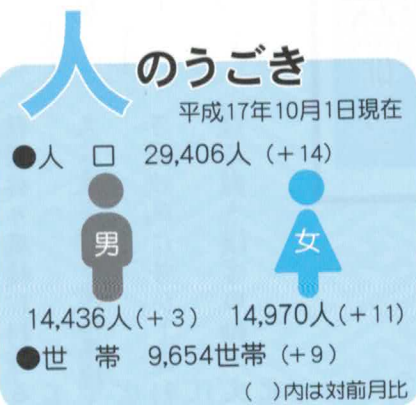
戸籍の窓

平成17年
9月16日～10月15日
受付分

ご結婚
おめでとうございます

山田	會田	辻	兒玉	渡邊	永松	佐野	竹中	渡辺	津谷	窄中	齋藤	木村	西川
麻依	卓史	奈緒美	文博	篤子	正啓	恵美	浩	親環	弘佳	裕美	雄一	純子	貴行
宮代	東神田	大垣市	岩手	羽島市	垂井	新井	北方町	大垣市	栗原	綾戸	愛知県	表佐	宮代

氏名
住所



大滝 大石 垂井 綾戸 岩手 垂井 表佐 栗原 府中 表佐 大石 表佐 岩手 表佐 表佐 新井
高田 藤井 西川 浅田 高木 津田 廣瀬 中山 栗田 富田 安田 若山 山本 桑原 多賀 中村
はるみ 俊雄 ゑみ 充子 キミ子 雄子 清臣 絹子 喜代之助 清美 かづ子 さかゑ 悦子 たけみさを つぎみ

62 75 91 64 72 55 63 64 82 54 84 78 62 86 90 92
歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳
年齢

おくやみもうしあげます
謹んで
氏名
住所
年齢

6
チャンネル

大垣ケーブルテレビガイド 11月

OCT情報交差点

●火～金 午後8時～ 他

OCT放送エリア内のニュースや出来事を一週間まとめて放送。また、地元ならではの情報など盛りだくさんでお伝えします。

1日～ イベント情報

8日～ グルメ情報

15日～ 日帰りバスツアー紹介

ぶらっと

●水曜日 正午～/午後6時～ 他

リポーターが偶然出会った人と話し込んだり、ちょっと気になるものを突撃取材します。

TVギャラリー

●月曜日 正午～/午後6時～ 他

写真・絵画・彫塑工芸など、この地域のみなさんの力作を紹介します。

21日～ 輝きたい女たち(藤塚仁美(垂井町在住)他6名)
絵画・工芸等の作品展

お詫びと訂正

広報たるい10月号8～9ページの平成18年度保育園入園案内に間違いがありました。訂正してお詫びいたします。

(誤)

平成18年度保育園入園受付日程

垂井東保育園 11月14日(月) 13:30～3:30

綾戸保育園 11月15日(火) 13:30～3:30

表佐保育園 11月16日(水) 13:30～3:30

岩手保育園 11月17日(木) 13:30～3:30

(正)

平成18年度保育園入園受付日程

垂井東保育園 11月14日(月) 13:30～15:30

綾戸保育園 11月15日(火) 13:30～15:30

表佐保育園 11月16日(水) 13:30～15:30

岩手保育園 11月17日(木) 13:30～15:30

11月は 乳幼児突然死症候群 (SIDS) 対策強化月間です。

SIDSとは、それまで元気だった赤ちゃんが窒息などの事故ではなく、眠っている間に何の前ぶれもなく亡くなってしまう病気です。今のところ原因はよくわかっていません。

SIDSのうち、8割は生後6か月までに発症しています。

発症を減らすために、下記の3点を心がけましょう。

- ・あおむけ寝で育てましょう。
- ・たばこをやめましょう。
- ・できるだけ母乳で育てましょう。

保健情報

保健センター ☎ 22-1021

骨密度測定・血液サラサラ検査のご案内

身体の中の血流を見てみませんか？

骨の密度を測定してみませんか？

骨粗しょう症になると骨折をしやすくなります。

カルシウムは子供の成長にも大切です。

※食生活改善推進員の方々による試食もあります。

と き 11月15日 (火) 9:00~20:30

11月16日 (水) 9:00~20:30

ところ 保健センター

対象者 満18歳以上の方

申 込 保健センターへ、希望の日時をお知らせください。

(1時間毎に予約を受け付けています)

12月の保健センター行事 《12月1日~10日》

行 事	日 時 ・ 場 所	対 象	内 容 ・ 持 ち 物 など
B C G 接 種	12/1 (木) 受付 13:00 ~ 14:00 保健センター	H17.8 月生まれ	持ち物：母子健康手帳、「らん」の予診票 (水色) * 予防接種と子どもの健康をよく読んでお出かけください。 * 予診票のない方は保健センターで交付を受けてください。 ※ 4 か月児健診の時にいきます。
4 か 月 児 健 診	12/1 (木) 受付 13:00 ~ 14:00 保健センター	H17.8 月生まれ	内 容：内科診察ほか、絵本の配布、誕生記念樹の配布 持ち物：母子健康手帳、「らん」の問診票 1 枚、おむつ、着替え (汚れた時用) * BCG 接種を行います。
11 か 月 児 健 診	12/2 (金) 受付 13:00 ~ 14:00 保健センター	H17.1 月生まれ	内 容：内科健診・発達チェック他 持ち物：母子健康手帳、「らん」の問診票 2 枚、おむつ、着替え (汚れた時用)
乳幼児すこやか相談	12/6 (火) 9:30 ~ 11:00 保健センター	希望者	内 容：身体計測、発達チェック、個別相談等 持ち物：母子健康手帳
1 歳 6 か 月 児 健 診	12/8 (木) 受付 13:00 ~ 14:00 保健センター	H16.5 月生まれ	内 容：内科・歯科健診他 持ち物：母子健康手帳、「らん」の問診票 1 枚 ※ 歯科健診とフッ化物塗布がありますので、歯磨きをしてきてください。
3 歳 児 健 診	12/9 (金) 受付 13:00 ~ 14:00 保健センター	H14.11 月生まれ	内 容：内科・歯科健診、尿検査他 持ち物：母子健康手帳、「らん」の問診票 3 枚 ※ 家で視聴覚検査を行って、問診票に記入してきてください。 ※ 歯科健診とフッ化物塗布がありますので、歯磨きをしてきてください。 ※ 尿検査があります。
健康栄養相談	12/2 (金) 9:30 ~ 11:00 保健センター 12/5 (月) 9:30 ~ 11:00 老人福祉センター	希望者	内 容：血圧測定、健康・栄養相談等 持ち物：健康手帳
食改中央研修会	12/7 (水) 9:30 ~ 13:00 保健センター	ヘルスメイト	内 容：バランス食 持ち物：エプロン、ふきん、米 0.5 合、容器、筆記用具

11月の保健センター行事 《11月11日～30日》

行事に関するお問い合わせは保健センター（☎22-1021）へお尋ねください。

※11月1日～10日の保健センター行事は広報たるい10月号27ページをご覧ください。

行 事	日 時 ・ 場 所	対 象	内 容 ・ 持 ち 物 など
11 か月児健診	11/11 (金) 受付 13:00～14:00 保健センター	H16.12 月生まれ	内 容：内科健診・発達チェック他 持ち物：母子健康手帳、「らん」の問診票2枚、おむつ、着替え（汚れた時用）
わんぱくひろば	11/14 (月) 9:45～11:15 保健センター	希望者	内 容：母子指導室とホールを開放しています。 ベビーマッサージを10:30～行っています。
ポリオ予防接種	11/14 (月) 受付 13:00～14:00 保健センター	H16.7～17.6 月生まれの方 で未接種の方	持ち物：母子健康手帳、「らん」の予診票（白色） ※「予防接種と子どもの健康」をよく読んでおでください。 ※予診票のない方は保健センターで交付を受けてください。
1歳6か月児健診	11/17 (木) 受付 13:00～14:00 保健センター	H16.4 月生まれ	内 容：内科・歯科健診他 持ち物：母子健康手帳、「らん」の問診票1枚 ※歯科健診とフッ化物塗布がありますので、歯磨きをしてきてください。
3 歳 児 健 診	11/18 (金) 受付 13:00～14:00 保健センター	H14.10 月生まれ	内 容：内科・歯科健診、尿検査他 持ち物：母子健康手帳、「らん」の問診票3枚 ※家で視聴覚検査を行って、問診票に記入してきてください。 ※歯科健診とフッ化物塗布があります。歯磨きをしてきてください。 ※尿検査があります。
離乳食学級 かみかみコース 6～7か月児相談	11/22 (火) 9:30～11:00 保健センター	H17.3～4 月生まれ	持ち物：母子健康手帳、離乳食のパフレット（ごつくんコース又は4か月児健診で配布したもの） ※離乳食学級と相談を併せて実施します。9:30までにおでください。
遊びの教室 プチプレクラブ	11/29 (火) 10:00～11:00 保健センター	H15.10月～16.4月までに 生まれの第1子で申込者	持ち物：プチプレノート、お茶、タオル、着替え等
骨密度測定・血液 サラサラ検査	11/15 (火) 9:00～20:30 11/16 (水) 9:00～20:30 保健センター	18歳以上の方（要申込み）	内 容：超音波による骨密度測定・血液サラサラ検査
巡回健康相談	11/17 (木) 9:30～11:00 岩手公民館	希望者	内 容：食事・健康に関する個人相談、血圧測定等、 みそ汁等の塩分測定 持ち物：健康手帳、基本健康診査の結果通知書、みそ汁、またはおすましの上澄み液大さじ1杯程度
表佐健康相談	11/30 (水) 10:00～11:00 老人福祉センター	希望者	内 容：血圧測定、健康に関する相談等 持ち物：健康手帳
栄養教室 ⑩	11/25 (金) 9:30～13:00 保健センター	受講申込者	内 容：健康づくり地区組織活動、バランス食、閉校式 持ち物：エプロン、ふきん、米0.5合、筆記用具、容器
たのしく食べる 長寿食教室	11/30 (水) 9:30～13:30 府中公民館	府中長寿会	内 容：健康生活について簡単な料理実習レクリエーション 持ち物：米0.5合、エプロン、ふきん
食改中央研修会	11/24 (木) 9:30～13:00	ヘルスメイト	内 容：ウォーキング（岐阜県百年公園、博物館）

11月1日～12月10日までの日曜・祝日(休日) の昼間診療当番医

※診療時間 9:00～16:30

当番医院の変更がある場合もありますので事前に電話してお出かけください。

二次救急医療機関（博愛会病院・関ヶ原病院・藤井病院）は24時間診療されています。

月 日	曜 日	医 療 機 関 名	電話番号
11月3日	祝(木)	関ヶ原病院(関ヶ原町)	43-1122
6日	(日)	藤井病院(関ヶ原町)	43-0032
13日	(日)	博 愛 会 病 院	23-1251
20日	(日)	和 田 内 科 胃 腸 科	23-2828
23日	祝(水)	多 賀 内 科 医 院	22-0107
27日	(日)	関ヶ原クリニック(関ヶ原町)	43-2999
12月4日	(日)	関ヶ原病院(関ヶ原町)	43-1122

役場・中央公民館は午後6時15分まで開庁しています。

■発行 岐阜県不破郡垂井町1532番地の1 垂井町役場 ☎(0584)22-1151(代) 〒503-2193 ■編集 総務課 ■印刷 (資)垂井日之出印刷所